

ՈՌԴՂՈՒՄՆԵՐ

Կորիւնի «Վարք Մաշտոցի» զբոսը մասին իմ հրատարակած երկու յօդուածում (որոնցից մէկի հարցութիւնն ուրանում եմ, կ'ըսեմ՝ ինչո՞ւ), սխաբամբ յայտարարել եմ, թէ այն դոկտայֆիւն ունի նաեւ 1668 թ. Տիբրանակերտում ընդօրինակուած, «Ձեռագիր Աբրահամ Էրիցու» վոչոսած, անցեալում բանասէր Կարապետ Շոքանցին պատկանած եւ այսօր Երեւանի Մատենադարանի անփականութիւնը դարձած թ. 4584 ձեռագրում, որ պատմադիրնքի ժողովածու է: Անցեալում Նորայր Ն. Բիւքարնդացու վատարած արտագրութիւնը պահուում է նրա դիւանում, որը ցուցակագրերիս չէի նշել («Քաղաքակառ», 1983, թ. 1-4, էջ 62-96, յատկապէս էջ 90), թէ մատենը թուանդակում է նաեւ Կորիւնի գործը, սակայն յօդուածներն շարագրերիս ինձ թուաց, թէ սխալուել եմ եւ յայտարարեցի ընդհակառակը, ինչպէս «Հանդէս Ամսօրեայ»ի 1983 թ. էջ 306-314ի յօդուածիս վերջում: Սակայն կատկածելով ասածիս վրայ, ծան. 24ում զբեւիչի. «Կարծում ենք, որ Նորայր Ն. Բիւքարնդացին ժամանակին այդ ձեռագրից ընդօրինակել է նաեւ Կորիւնի երկը. արեւոք է ստուել նրա ղիւանում (Շոքեղիայի Գէօթեբորդ քաղաքի համալսարանի զբոսարանում կազմուած 22 տետրերի մէջ)»: Ըստ այսմ՝ Շոքեղիայի Գէօթեբորդ քաղաքից ինչո՞ւ էլ ամբողջ ձեռագրի լուսապատճենը, որն ստացայ որոշ ժամանակ անց եւ համոզուեցի, որ սխալուել եմ. այդ ձեռագրում չկայ Կորիւնի երկը: Բայց յօդուածիս մէջ ուղղում մտցնելն ուշ էր, այն սպազբոսել էր: Նամակով ջանացի կանխել սխաբիս կրկնանութիւնը Անթիլիբիս «Հասկ Հայագիտական Տարեգրք»ին ուղարկած յօդուածիս մէջ: Սա լոյս տեսաւ օրերս, ստաբեգրքի 1983-1984 թ. 7-ե միացեալ համարի (1986 թ.) էջ 43-54ում: Մինչ այդ, 1985 թ. Քաղաքակառում լոյս տեսած «Գրոց դիւտի թուականը եւ Վումբապուհ Հայոց թագաւորի վեցերորդ տարին» յօդուածում Հ. Պ. Անանեանը յայտնում էր, որ սուեալ ձեռագիրն այսօր Մաշտոցի անուան Մատենադարանում էր, թ. 4584, թէ դրանում չկար Կորիւնի երկը եւ իրաւամբ դիտել տալիս. «Ուրեմն այս նկատողութիւնը կը

կարօտի գոնէ բացատրութեան մը» (էջ 141) : Ահա այդ բացատրութիւնն եմ ստալիս եւ սխալ յայտարարելով իմ նախարէս դրածը՝ այն ետ եմ վերցնում, ինչպէս փորձել էի 1983ի Նոյեմբերի 9ին «Հասկ Հայազգիտական Տարեգիրք» հանդէսի խմբագրութեանը դրածս նամակում : Բայց բոլորիս յայտնի պատճառներով նամակս հաւանաբար տեղ չի հասել, կամ եթէ երբեք այն ստացուել է, «գործադիր լուրբագիր» Արտաշէս Տէր Սաչատուրեանը նկատի չի առել, քանի որ էջ 45ա-ում եւ էջ 49 ծան. 20ում վերկնուել է նոյն թիւրիմացութիւնս : Այս պատեհ առիթից օգտուելով յայտարարում եմ նաեւ, որ մերժում եմ այս երկրորդ յօդուածի հեղինակութիւնս, քանի որ պարոն գործադիր խմբագիրը՝ իւրովի վերաշարադրել է այն, իմ վերնագիրն իսկ՝ Կորիւնի «Վարք Մաշտոցի» երկի գիտա-ֆինանսաւ հրատարակութեան անհրաժեշտութիւնը դարձրել է «Վարք Մաշտոցի» երկի սպագիրքնաբեր :

Հ. Պ. Անանեանի յօդուածի Ֆրանսերէն լեզուով ամփոփումն սկսում է հետեւեալ ստղերով. «M. Martiro Minassian publia récement une note dans "Handes Amsorya" (1983, n. 7' 12), re-proposant la thèse selon laquelle l'invention de l'alphabet arménien aurait eu lieu en 393 », որով ինձ վերագրում է այն, թէ ՀԱ-ի իմ յօդուածումս ես դարձեալ առաջարկած լինեմ հայոց գրերի գիւտի համար 393 թուականը, ինչպէս Բագրատ Ուլուբաբեանը «Ստվետական Հայաստան» ամսագրում լոյս տեսած իր յօդուածում (1983 թ., թ. 5, էջ 26-31) : Իմ յօդուածում այս թուականն ինձ չի հետաքրքրել, այլ նկատի ունենալով Կորիւնի երկի ամս Երկու քառեր, որ առաջարկել են ուղղել ամիսս երկու, եւ վերջաբանը՝ Ես գրել եմ. «Միանգամայն համամիտ լինելով նրան՝ կ'ուղենայինք անդրադարձնալ բնագրի այդ երկու տեղերին» (էջ 305) : Յօդուածագիր Հ. Պ. Անանեանը ինձ չի վերագրել ամփոփման ստղերում ասուածը, այլ գրել է. «Ինքն ալ իր կարգին երկու հատուածներ Կորիւնի քննադէն գուրս կը հանէ իրրեւ եկամուտ ստարեր» (էջ 127) :

ՄԱՐՏԻՐՈՍ ՄԻՆԱՍՅԱՆ